



# L'Echo des Copons

Publication officielle de votre commune/n° 226

Givrins, décembre 2019

## ILLUMINATION DU SAPIN

Dimanche 1<sup>er</sup> décembre dès 16h30



**Rendez-vous avec le Père-Noël, à 16h30, au Stand de tir**

*(à l'intersection de la route du Stand et du chemin des Epinettes)*

**Amenez vos lanternes pour animer le cortège qui conduira petits et grands au cœur du village!**

***Puis, sous le sapin... Animation assurée par***

**le Chœur d'Hommes l'Avenir de Givrins, et l'Echo du Boiron**

*(groupe de joueurs de Cors des Alpes suisses romands basé à Givrins)*

**Soupe à la courge préparée par les Paysannes Vaudoises**

**Vin chaud**

*Renseignements auprès de Regula Zellweger*

*Tél. 079/821.52.72 - [forets-ecoies@givrins.ch](mailto:forets-ecoies@givrins.ch) –*

*Cette manifestation sera annulée en cas de fortes intempéries*

## VENTE DES SAPINS DE NOËL

La traditionnelle vente des sapins de Noël se fera dans la forêt au « Pré-de-la-Maison »  
(en haut du chemin de la Bellangère, prendre à gauche, sur le chemin du Pré-de-la-Maison)

**le samedi 14 décembre, de 09h00 à 11h30.**

Venez choisir votre sapin sur pied. Il vous en coûtera CHF 20.00 pour un sapin coupé à la minute par un solide bûcheron du Groupement forestier La Colline. Vin chaud compris !



*Aux portes de l'hiver: souvenez-vous...*

## DENEIGEMENT DES ROUTES COMMUNALES ET DES CHEMINS PRIVÉS



**La chaussée et les trottoirs doivent rester libres, y compris autour du triangle du cèdre au croisement de la route des Marettes et de la route de la Scie**, ceci tout au long de l'année. La commune, ainsi que le responsable du déneigement, déclinent toute responsabilité en cas de dommage qui pourrait survenir suite au mauvais stationnement d'un véhicule. La Municipalité se réserve le droit de sanctionner si ces directives et la signalisation ne sont pas respectées.

En cas de fort enneigement et d'incapacité momentanée de rejoindre le haut de la route de la Bellangère, les véhicules peuvent être stationnés sur le parking du collège « Les Grands Records » en face de la gare ou au « Pré de Gym » en face du temple. Il convient **d'éviter absolument de laisser tout véhicule dans le virage "En Verdan"** (en-dessous de la croisée de la route de la Bellangère et de la route de Sodome). Il est évident que nous mettons tout en œuvre pour assurer l'ouverture des routes et des chemins privés. Le déblaiement des cours privées peut se faire d'entente avec notre déneigeur, Marc-Olivier Lequint, contre rémunération (Tél. 079/733.98.15).

## CIRCULATION ROUTIERE – BAC DE SEL A NEIGE

Chaque hiver, plusieurs bacs de sel à neige sont déposés aux endroits habituels. Le sel est prévu pour une utilisation **sur le domaine public uniquement**, afin de rendre l'endroit praticable. Utilisez-le à bon escient !

Quant à notre Service voirie, il met tout en œuvre pour dégager routes et trottoirs le plus rapidement possible ; mais il n'a pas le don d'ubiquité et ne peut, par conséquent, pas déneiger partout en même temps. Merci de votre compréhension.

**Piétons : attention!** Pour éviter les chutes, portez des chaussures offrant un bon maintien et munies de semelles crantées. Vous aurez un meilleur équilibre et parviendrez à destination en toute sécurité.

# L'ARBRE DE LA MUNICIPALITE

*Une jolie coutume du 17ème siècle qui perdure à Givrins*

**Samedi 28 décembre 2019, dès 15h30**, la Municipalité donne rendez-vous à toute la population devant l'Auberge « Au Sapin », pour débiter le foyard qu'elle aura abattu le matin-même...

*Un vin chaud bien sucré vous attend après l'effort !*

*Cette manifestation a lieu par tous les temps*



---

## FERMETURES – HORAIRES DURANT LES FÊTES

### **AUBERGE « AU SAPIN »**

**Fermeture** : du dimanche 22 décembre 2019 au mercredi 25 décembre 2019 et du dimanche 29 décembre 2019 au jeudi 2 janvier 2020

**Vacances** : du lundi 20 au lundi 27 janvier 2020

Réouverture le mardi 28 janvier 2020 aux horaires habituels.

**MARIUS Boulangerie & Pâtisserie** (tél : 022/369.13.42)

E-mail : [marius@marius-patisserie.ch](mailto:marius@marius-patisserie.ch) – Site internet : [www.marius-patisserie.ch](http://www.marius-patisserie.ch)

*N'oubliez pas de passer commande pour vous régaler durant les Fêtes !*

**Ouverture** : lundi 23 décembre 07h00 – 16h00

Mardi 24 décembre 07h00 – 16h00

Mercredi 25 décembre 07h00 – 14h00

Jeudi 26 décembre 07h00 – 16h00

Vendredi 27 décembre 07h00 – 16h00

Lundi 30 décembre 07h00 – 14h00

Mardi 31 décembre 07h00 – 14h00

**Fermeture** : du 1<sup>er</sup> au 3 janvier 2020



### **ADMINISTRATION – MUNICIPALITE – DECHETS**

**Les bureaux** seront fermés du mardi 24 décembre 2019 à 12h00, jusqu'au vendredi 3 janvier 2020 inclus. Réouverture aux horaires habituels le mardi 7 janvier 2020.

**La Municipalité** siègera pour la dernière fois en 2019 le mardi 17 décembre. Elle reprendra sa première séance de l'année 2020 le mardi 7 janvier, à 19h30.

**Déchèterie** : ouverte selon les horaires habituels (pas de fermeture).

**Ramassage des ordures ménagères** : les lundis 23 et 30 décembre 2019, aux heures habituelles. Nous vous rappelons que le dépôt des sacs se fait le jour du ramassage, avant 09h00. **Pas de dépôt la veille !**



*La Municipalité et ses collaborateurs  
vous souhaitent*

*« Joyeux Noël et Bonne Année 2020 ! »*

---

## FENETRE DE L'AVANT

Lundi 9 décembre 2019, dès 18h00 et jusqu'à 20h00, sur la place devant la grande salle, la Paroisse de Genolier-Givrins-Trélex-Duillier organise une manifestation appelée « Fenêtre de l'Avent », ayant pour but de réunir la population locale et de créer du contact en offrant le verre de l'Amitié. Des enfants des classes de Givrins, menés par Mme Virginie Adams, interpréteront des chants de Noël, dès 18h30.

**Venez toutes et tous partager le verre de l'Amitié !**

## QUE FAITES-VOUS LE 31 DECEMBRE ?

Le chœur d'homme L'Avenir vous propose de venir passer le cap de la nouvelle année, en famille ou entre amis, à la grande salle de Givrins, dès 19h30.

Au menu :

**Mousse de thon**

ou

**Terrine de cerf - raisins au cognac**

ou les 2

(indiquer votre choix lors de votre inscription)

\*\*\*\*\*

**Braisé de bœuf mijoté sur son lit d'oignons**

**Gratin de pommes-de-terre - légumes**

\*\*\*\*\*

**Fromage – dessert – café**



Prix : adulte CHF 45.—,  
Gratuit pour les enfants jusqu'à 15 ans  
(boissons non comprises)

Inscriptions jusqu'au 27 décembre 2019, auprès de M. Georges Monney :  
079/607.58.33 ou 022/369.11.96 (heures des repas)



Greffe Municipal - Route de la Bellangère 6 - 1271 Givrins  
Tél. 022/369.90.20  
Courriel : [greffe@givrins.ch](mailto:greffe@givrins.ch)